

Intitulé de l'épreuve : Japonais - Composition

Nombre de copies : 7

Numerotez chaque page (dans le cadre en bas de la page) et placez les feuilles dans le bon sens.

日本は、第二次世界大戦が終ってから欧米の国々と同じく人権擁護を重視している。それは米中対立の悪化によって不安定になりつつあるアジア地域では外交的にどのような約束を果せるのだろうか？

また、人権外交を通じて、日本は米国を始め同様の価値感を持つ国と連携を強化できる。それは人権問題を無視する傾向にあつたトランプ氏が米大統領であった時難しかったが、バイデン氏が~~当選~~してから可能性になった。

また、中国に対する人権擁護を外交カードとして利用できる。政府に反対する運動家や自分の文化を守りたい少数民族の抑圧という中国での人権問題を強調し、中国に圧力を掛けることができる。それは日本にとっては領有権争いなどの他の領域でも利益につり得る。

N°

1..12

しかし、人権外交には限界もある。その一つとしては、ベトナムやインドのように、中国に対して日本のように懸念を感じながらも人権上の価値感を共有したい国が多いということが上げられる。他国の人権問題を無視し、中国にたとへ集中したり、一貫性のなさ立場に見られたからだ。

その上、日本でも未解決の人権問題がある。例としては、部落問題や技能実習ビザで来た外国人の虐待問題が上げられる。これを解決したひとと人権外交の有効性がいくつも間に違ひだ。

~498字

N°
... / ...

N°
... / ...

Intitulé de l'épreuve : Japonais - Traduction

Nombre de copies : 1

Numerotez chaque page (dans le cadre en bas de la page) et placez les feuilles dans le bon sens.

Editorial : la politique de sécurité du Royaume-Uni
l'importance accrue à l'Indopacifique est la bienvenue
4 avril 2021 Yomiuri Shimbun

Le Royaume-Uni a mis en place une nouvelle orientation pour renforcer sa participation à la région de l'Indopacifique. Pour le Japon et les États-Unis, qui ont pour objectif le maintien de la stabilité régionale se basant sur les règles, il s'agit d'un mouvement qui doit être bien accueilli.

La "Revue globale" publiée par le gouvernement anglais et qui constitue les orientations de la diplomatie et de la politique de sécurité pour les deux prochaines années, évoque, en plus de la menace constituée par la Russie, les réponses à l'accroissement de l'influence de la Chine.

Elle indique que le renforcement de la puissance militaire^{de la Chine} et son attitude dure envers les pays étrangers^{constitue} un risque pour le Royaume-Uni également, et elle considère la Chine comme un "rival systémique".

La Chine a brisé l'engagement pris auprès du Royaume-Uni qui assurait un "haut degré d'autonomie politique" à Hong-Kong, et multiplié^{*} les mesures qui piétinent les droits de l'homme et le respect des droits. Le Royaume-Uni a ainsi sans doute jugé qu'une stratégie résolue face à la Chine était nécessaire.
^{* les une après les autres}

Le Premier Ministre anglais Boris Johnson a dit, dans son discours de la Reine, que "il ne fait aucun doute que la Chine représente pour une société ouverte comme la nôtre un défi de taille", et a montré sa résolution à défendre la démocratie.

La Reine indique que la région de l'Indopacifique devient de plus en plus importante dans l'économie et la politique mondiale et renforce la position qui consiste à coopérer avec des pays comme le Japon, les États-Unis, l'Inde ou l'Australie, qui partagent des valeurs communes.

En vue d'assurer la liberté de navigation, la Reine présente une politique de renforcement de la présence de la marine anglaise, dont un des volets est de déployer cette année en Asie de l'Est un porte-avions de dernière génération. Il est espéré que cela joue un rôle de renforcement du cadre quadrilatéral entre le Japon, les États-Unis, l'Australie et l'Inde, qui a pour objectif un "Indopacifique libre et ouvert".

Puis la Chine est géographiquement éloignée du Royaume-Uni, et il est peu probable qu'elle devienne une menace directe pour lui. Le gouvernement anglais indique également qu'il va continuer à chercher à approfondir les relations économiques avec la Chine. Il y a donc vraisemblablement une certaine limite au renforcement de la participation à l'Indopacifique.

La Russie est...

La Reine affirme que pour le Royaume-Uni, la menace la plus urgente et la plus directe, du point de vue militaire, le Royaume-Uni met en avant l'importance de contenir la Russie via l'Organisation du Traité de l'Atlantique Nord (OTAN), et a annoncé qu'il allait y contribuer de manière proactive.

On peut dire que cela montre clairement la volonté de soutenir la défense de l'Europe, même après que le Royaume-Uni a quitté l'Union européenne (UE).

Nº
... / ...

N°
... / ...